

Report 2020



The University of Manchester

The contents of this report are the intellectual property of the authors. No part of this report may be circulated or reproduced without explicit permission from the authors, or from the School of Arts, Languages and Cultures at the University of Manchester, Oxford Road, Manchester M13 9PL, United Kingdom.

A Comparative Study of how Ideologies inform the Representation of Language Policies in the British Press

Jiayue Yang

Ziyue Yu

Kathryn Gee

Yutong Wang

Yang Chen

1 Introduction

The United Kingdom has a high level of linguistic diversity. Despite some regional policy responses to such a linguistic diversity, there is no overarching policy on multilingualism. This leads to the intense debate about language policy, the nature of which is the conflict of ideologies. Considering the important role the press plays in the interplay between language policies and ideologies, we decide to conduct a comparative study of how ideologies inform the representation of language policies in the British press. In this study, we are going to address the following questions: what language policies as well as the mechanisms used to perpetuate corresponding language practices are represented in the British press? What ideologies inform such representations? How will the audience with different ideologies respond to these representations?

Current literature provides some approaches to dissecting news as discourse and studying news' ideology (e.g. structural approach and multidisciplinary approach) and a thorough analysis of language policies and their ideologies (Van Dijk, 2009; Schmidt, 2000; Ricento, 2013). To facilitate this study, we adopt Ozolins' (1993) definition that language policy is both social and bureaucratic attitudes towards languages and their representation in institutional proposals and practices. Besides, we use Van. Dijk's (2009: 183) definition that ideologies are fundamental social beliefs "underlying the social representations shared by a group which may be used or abused by each social group to impose, defend or struggle for its interests."

We initiated our study by using keyword search to collect a corpus of news articles which can be roughly classified into a group covering monolingual policy and the other covering multilingual policy. We found five news articles covering Boris Johnson's English-only policy, which are put into group A, and made a comparative analysis of how different news represent the same language policy. In group A, three news articles focus on reporting this policy while others focus on responding. Therefore, we further classified them into reporting group and responding group to do discourse analysis. We also found four news articles covering multilingual policy in education domain and put them into group B. Then we employed structural approach to dissect how and why they represent contradictory outlooks on multilingual education in the UK.

Adopting the multidisciplinary approach which highlights the cognitive process of news representation and comprehension involving the interplay of ideologies of all participants, we did some research about journalists' background and the articles they have written to study their ideologies which inform their representations of language policies (Van Dijk, 2009). Additionally, we gathered information about netizens' backgrounds by looking into their online profiles to facilitate the study of their ideologies which motivate different responses.

2 Findings

Group A

The three news in the reporting group all represent three main points of Johnson's speech: first, there are many parts of Britain where English is not spoken as the first language; second, to speak primarily English facilitates people to become functional parts of the society; third, immigrants must learn English since to speak English is essential to be British or feel British.

Different from Halliday and Brooks' simply citing Johnson's speech, Mahmood and Zeffman quote some political figures' remarks on Johnson's proposal. Mahmood (2019) first presents the criticism about Johnson's second point from Jane Dodds, leader of the Welsh Liberal Democrats, that not speaking English as the first language will not hinder the prosperity of the community. Then he quotes the comment of Angus MacNeil who uses his own example to justify the use of regional languages aiming at Johnson's first point, criticizes Johnson's policy as domination policy to exclude immigrants, and urges for the celebration of multilingualism (Mahmood, 2019). Additionally, he shows Chi Onwurah's concern about the decreasing government funding's influence on implementing English-only policy (Mahmood, 2019). Zeffman (2019) quotes the remark of Steve Ballinger who welcomes Johnson's proposal and interprets it as assimilation policy, saying "speaking English is the foundation for integration." Noteworthily, Ballinger highlights the need to speak "decent English." This opinion aligns with the *standard language ideology* described by Wiley and Lukes (1996), which identifies the language spoken by the dominant group as standard language and associates people speaking other varieties with bad characteristics like ignorance and immorality.

The two news in the responding group represent negative responses to Johnson's language policy based on different reasons. Nour Al-Baarini (2019) interprets Johnson's language policy as an urge for immigrants to learn English as a foreign language and indicates that the decreasing fund for English classes and the difficulty of accessing English lessons have prevented immigrants from learning English and integrating into British society. Metcalfe (2019) attacks the link between speaking English and "Britishness" established by Johnson and argues that "being British is historically, culturally, and linguistically more nuanced than simply being or speaking English" and calls for "an appreciation for multi-indigenous, multi-ethic, multicultural Britain." Cranmer (2019) believes the interpretation made by many reports that Johnson's proposal about immigrants learning English is about them improving English as a foreign language to be wrong, suspecting that English-only Policy aims at excluding immigrants whose first languages are not English.

After reading the comments of netizens below the reports, we find that these comments can be roughly classified into five types according to their attitudes and reasonings. The first type supports English-only policy for it believes English to be necessary to promote international business, the example of which is *Netizen 1* arguing that English as "a national, and international language for high business transactions" is more beneficial for Britain's international trade than using different languages in different regions, as shown in figure 1.

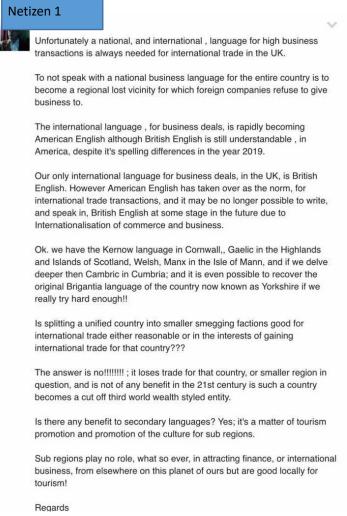


Figure 1

The second type sides with English-only policy, arguing that speaking English helps immigrants integrate into British society. Noteworthily, there are some differences between the comments of netizens from different backgrounds despite they share the same opinion. As shown in figure 2, some netizens (*Netizen 2* and 3) who are white British describe Johnson's proposal as "wisest utterances from a British politician" and "a first step to assimilation." They comment that immigrants must learn and speak English so as to integrate into British society and enjoy "our benefit," otherwise they will be "invisible in the local community." Analysing the terms they used, we find that white British netizens are more likely to use terms like "they" and "our community, our benefit" to distinguish themselves from immigrants.



Figure 2

As shown in figure 3, Netizen 4, a netizen from immigrant background, acknowledges that immigrants have the responsibility to learn English while criticizing that "the opportunity for the majority community to use the mastery of English as means of belittling immigrants is unacceptable."

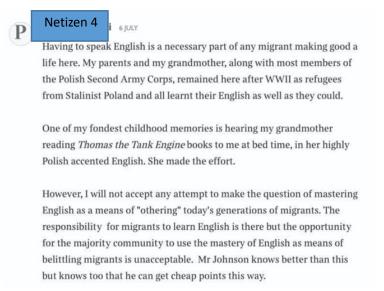


Figure 3

There are also netizens from immigrant background complaining that they do not have time or money for English classes and suggesting that English classes should be provided for immigrants, as exemplified in figure 4.

Netizen 5

I agree, and think that the state should act: English classes should be provided freely for refugees first (they're to busy fleeing violence to take night classes) and for migrants who have work. We should, as a state, help integrate people. But is he suggesting that?



Netizen 6

I have no time to learn english becouse I do 2 jobs. Somethines I work 18 hours a day. Not enough workers......But now the governent gived visa to Ukranian people becouse on the farms nobody picked up. (my job is nice and easy but not enough people and not bad money. So not becouse is low paid job ar difficult.....

I think this country collaps 1 week without immigrant. After who work in the restauratn, hotels, farms, cleaners, buildings etc.... after no food,,,,

Figure 4

The third type comes from speakers of indigenous minority languages who worry that Johnson's proposal to replace their languages with English will lead to a loss of identities, as shown in figure 5.

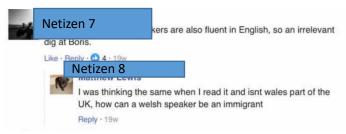


Figure 5

The fourth type disagrees with Johnson's proposal, saying that it displays English ethnocentrism and imperialism mindset, which is exemplified in figure 6.



Figure 6

The fifth type mainly comes from netizens from immigrant backgrounds who suspect that the intent of English-only policy is to exclude immigrants. In figure 7, *Netizen 10* uses his own example to explain that English will always be his second language and says that English-only policy makes him feel unwelcomed.

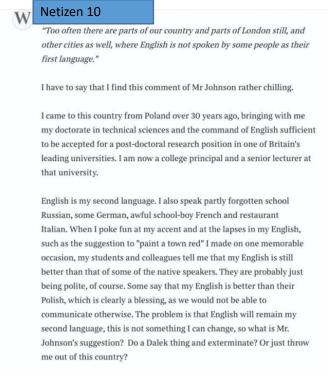


Figure 7

Group B

In 2014 a report by Lucy Ward describes the views of Leszek Borysiewicz, Cambridge vice-chancellor, who supports multilingual policy. Using emotive language to discuss the negative effect the decline in language learning can have on Britain, describing the vice-chancellor as "passionate" and saying how he finds the situation "saddening" brings the importance of linguistic diversity to the forefront (Ward, 2014a). Borysiewicz warns that the tightening immigration laws not only "create a perception among students that [Britain] is not a welcoming country to study in," causing the falling applications of international students, but also bring Britain the risk of losing the strength of being a plural society (Ward, 2014a). He later goes on to describe how important bilingualism is and how immigrants speaking other languages are able to bring their language skills, opening up different avenues for young people in terms of career opportunities and life experience.

Perpetuating Borysiewicz's fears of the decline in language learning, the same year a report came out from the same author, criticizing British education system for not supporting community languages and advocating a higher recognition of community languages. The referenced poll reveals that around 40% of young people aged 14 to 24 years old did not see their community languages as an "advantage in life" (Ward, 2014b). Almost 40% also had never received a qualification in their community languages with the

primary reason being that their school did not offer tuition in it (Ward, 2014b). The report explains how damaging this is, saying that if a language does not have a qualification behind it then it automatically receives a "lower status" (Ward, 2014b). Using statistics and numerical values this report reveals a shortage of proudness among the speakers of community languages, suggesting that corresponding practices like offering qualifications for language abilities and increasing funding should be taken to perverse multilingualism (Ward, 2014b).

A report from 2016 by Gov.uk provides a very different outlook on British multilingual education. It too describes how important multilingualism is, saying that having a multicultural background enables young people in UK to be more equipped to "compete on a global scale"

(https://www.gov.uk/government/news/community-languages-saved-to-ensure-diverse-curriculum-continues). It does however, contradictory to the previous article, show statistics to demonstrate a rise in pupils learning a foreign language. Furthermore, it contradicts the claim of low funding saying that the government provided £1.8 million to train teachers to teach languages from 2014 to 2016(https://www.gov.uk/government/news/community-languages-saved-to-ensure-diverse-curriculum-continues).

As these articles discuss circumstances dating back to 2014 it is important to look at more recent reports on this subject. Supporting the report of a lack of funding is another article from Bawden (2019). It explains how some language lessons are now being funded by foreign governments due to the lack of funding from the British government, highlighting a 91% decrease in education funding and emphasizing how teaching staffs are now doubling as cleaners as cuts are made (Bawden, 2019). Although the article does mention how the government has set a target of 90% of students taking a language in GCSE, Bawden (2019) furthers this with doubt stating progress has been slow and there has been a decline in language learning at A Level. Bawden proposes (2019) that more drastic actions like making language learning compulsory from the age of five should be taken, which further weights her feeling of urgency on the matter.

The reports mounting up to suggest there is not enough funding for language learning and the increasing number of articles indicating a move towards English monolingualism, does insinuate that British government is, perhaps underhandedly, moving to a more monolingual policy.

The Guardian's coverage of Leszek Borysiewicz's criticizing immigration curb and urging for a higher recognition of multilingual UK has sparked off an intense debate in the comment areas, which centres on whether immigration curb prevents intelligent people from coming to Britain. Some netizens agree with Borysiewicz, as exemplified in figure 8.



Figure 8

However, many netizens accuse Borysiewicz of making an oversimplified assumption that immigrants will provide benefits to UK based on the narrow perspective of a member of the elite class. Additionally, they think that it is Borysiewicz's immigrant background that motives such a conclusion with a self-serving bias and claim that he should step out of the elite bubble to appreciate the situation of the native working classes that feel the burden of mass immigration, as shown in figure 9.

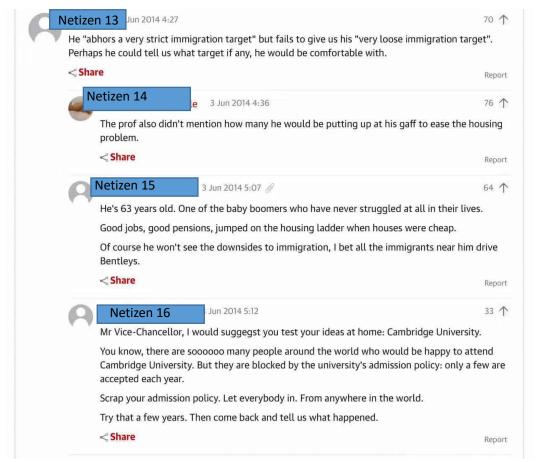


Figure 9

There are also reasonable netizens who point out that there are subtle differences between immigrants and refugees, commenting that immigration curb should be discussed based on its impacts on different groups such as students coming to study in UK and people coming to UK because of war. They think taking intelligent young people is beneficial to UK while absorbing too many refugees will be a burden. It is exemplified in figure 10.



No, they are two separate issues.

One is about students coming to study in the UK and the other about people coming to the UK for other reasons.

There is also the difference between refugees and immigration.

If all immigrants just came to the UK and succeeded, there wouldn't be any poor people in families who came to the UK.

The idea of taking the brightest young people from around the world is also about helping the UK and not about helping poorer countries.

It's no different to the taking the natural resources of poor countries by British companies.

Figure 10

The comments below the news covering that foreign language education turns to foreign government funding show that netizens are more likely to share the same opinions on this issue, (see figure 11).



Netizen 18



Being able to communicate in a second language is a gift.

Even if a person believes they will never leave Britannia's shores and use rudimentary language skills, even for a holiday, the option is always there.

My grandmother once declared that she would never travel abroad until she had seen all there was to see in England, Scotland and wales. Eventually, she went to France - dredged-up her primitive French, enjoyed every minute of it. And, admitted that she should have gone sooner.

My uncle retired and went caravaning in France. A lady was involved. He never returned to Blighty. Brought an old farm in Normandie. He and his lady were married by the local maire.

We lived in Quebec for a number of years. Both daughters are perfectly bilingual, and say that second and more languages can give a real appreciation for another country's culture.

Having a second language really is a gift.



Netizen 19



....

Good God, this is embarrassing stuff. We are such a nation of idlers when it comes to learning other languages.

I completely appreciate that advanced Polish will be of limited use in adult life, but even a basic standard of one western European language will make it easier to make oneself understood in any of the others. So why do so few of us keep at it after we've finished school?



So much more incentive to learn English since it gives most people access to mass popular modern media and cultural output of the Western world.

German, French or Mandarin, for example, hardly tap into the beating pulse of Hollywood or most of the critically acclaimed plays, films and other popular mass media output from the 20th Century onwards.



Figure 11

They think learning other languages to be helpful to one's life and are glad to see that children concerned in the news have the opportunity to learn other languages. Additionally, they are upset by the fact that the UK has to rely on foreign funding for multilingual education, hoping that the UK government would contribute more. Besides, many netizens believe that learning a foreign language facilitates them to not only know other cultures but also appreciate their own languages better.

As for the last news, although it focuses on reporting that community languages are not supported in UK education system and advocating a higher recognition of language skills and the enhancement of the status of community languages, some netizens seeing speaking English as a privilege misinterpret it as a report concerning immigrant issues. They comment that immigrants "should learn English and abandon the culture that failed them and their parents. Sick and tired of all this 'accommodation' to immigrants who refuse to assimilate," as shown in figure 12.



Figure 12

There are also netizens who clearly identify the focus of this news, which is exemplified in figure 13.

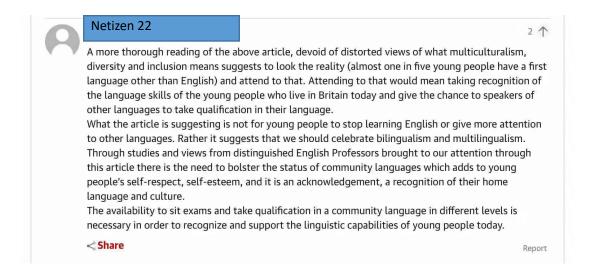


Figure 13

3 Discussion

From the comparative analysis we have made above, we find that different interpretations of Johnson's English-only policy and responses represented by the British press centre on two kinds of conflicts where the clash of ideologies has a role to play: the conflict between English and indigenous minority languages and that between English and immigrant languages. Speakers of indigenous minority languages, more concerned about the conflict between English and indigenous minority languages, tend to interpret English-only policy as a monolingual policy to prioritize English in areas where regional languages dominant. Therefore, their responses focus on justifying the use of their first languages in protection of the sense of identity. With a focus on the conflict between English and immigrant languages, English-only policy can be understood as assimilation policy to make immigrants learn English to integrate, which is represented by Ballinger's remark and the second type of comment, or domination policy to exclude immigrants, which is represented by Cranmer's (2019) response and the fifth type of comment (Zeffman, 2019).

Three types of ideologies of language planning in extant literature assumed by Ruiz (1984), which are "language-as-problem," "language-as-right," and "language-as-resource," are confirmed in journalists' representation of language policies and netizens' responses collected in the corpus. Johnson's claim that "too many parts of our country where English is not spoken as a first language" and "some communities are not doing enough to integrate into society" links multilingualism with negative representations, revealing the ideology of "language-as-problem" (Halliday & Brooks, 2019). The benefits of multilingualism brought by immigrants mentioned by Borysiewicz and Andrew Siddles' proposal (shown in figure 1) to make English the national business language in the comments represent the ideology of "language-as-resource" (Ward, 2014a). Welsh and Gaelic speakers' defence of their rights to speak their languages manifests the ideology of "language-as-right." However, the responses from people from immigrant background, whether shown in the comments or the reports, reflect that despite their dissatisfaction about Johnson's proposal, they seldom stand up for their rights of speaking their first languages, which proves Ager's (1996) theory of linguistic hegemony. When the dominant group has successfully institutionalized its ideology of English monolingualism, it has established linguistic hegemony realized through people's unthinking acceptance of English as the primary language for communication and spontaneous consent for learning and speaking English (Ager, 1996).

Social factors like cultural and ethnic backgrounds and social classes influence the ideologies of journalists and readers, thus indirectly informing different representation of language policies and responses. For example, when reporting Johnson's English-only Policy, Halliday and Brooks simply quote Johnson's speech while Mahmood represents Welsh and Gaelic speakers' criticism and Chi Onwurah's concern about immigrants' blocked opportunities to learn English. Different from Halliday and Brooks' identities as white reporters, Basit Mahmood is a reporter from immigrant background. The examination of the articles he has written gives us an insight into his ideology. In "I'm told I should be proud to be British, but then why keep asking me 'where am I really from,'" Mahmood (2017) castigates a false notion of "Britishness" that "defines British culture according to a sense of purity and superiority" and equates "Britishness" with being white. Additionally, he calls for a more embracing notion of "Britishness" so as to improve cohesion, arguing that people with complex identities should be viewed as bridges between different communities rather than a threat (Mahmood, 2017). This helps us understand how his immigrant background influences

his understanding of "Britishness" and why he reports Johnson's language policy differently from Halliday and Brooks. Social classes also motivate different representations and responses to the same language policy. For example, netizens from the working class are more likely to face the problems brought by the immigrants, thus inevitably associating the use of immigrant languages with negative characteristics including "the lack of patriotism, divided loyalties, and an unwillingness to 'assimilate'" (Ricento, 2013). Therefore, rather than looking at the benefits of multiculturalism and multilingualism immigrants may bring to Britain, they are more concerned about the negative influence brought by massive immigrants, as shown in figure 14.

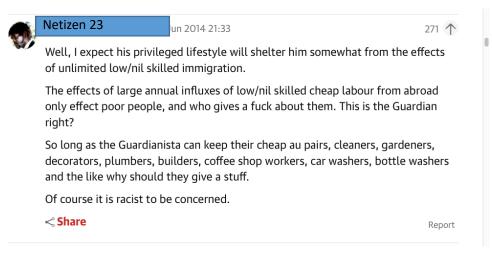


Figure 14

4 Conclusion

In this study, we make a comparative analysis of how ideologies inform the representation of language policies in the British Press. We find that different interpretations of language policies and responses represented by the British press centre on two kinds of ideological conflicts: the conflict between English and indigenous minority languages and that between English and immigrant languages. Besides, our analysis of journalists' representation of language policies and netizens' responses collected in the corpus confirms three types of ideologies of language planning in extant literature, which are "language-asproblem," "language-as-right," and "language-as-resource." Additionally, we find that social factors like cultural and ethnic backgrounds and social classes influence the ideologies of journalists and readers, thus indirectly informing different representations of language policies and responses. The findings in this study can facilitate research about the interplay between language policies and ideologies represented in the British press. And future studies on this topic can increase the number of news articles examined to make sure that the findings are reliable.

5 References

- Al-Baarini, N. (2019, July 8). How can you expect refugees to speak English when our language lessons have been cut? *Metro (Online)* Retrieved from https://metro.co.uk/2019/07/08/how-can-you-expect-refugees-to-speak-english-when-our-language-lessons-have-been-cut-10131247/
- Ager, D. (1996). Language Policy in Britain and France: the processes of policy (pp. 17). New York and Landon: Cassell.
- Bawden, A. (2019, April 9). U.K. schools are turning to foreign governments to fund languages. *The Guardian (Online)* Retrieved from https://www.theguardian.com/education/2019/apr/09/ukschools-turning-foreign-governments-fund-language-teaching
- Community languages saved to ensure diverse curriculum continues. Retrieved January 7, 2020, from https://www.gov.uk/government/news/community-languages-saved-to-ensure-diverse-curriculum-continues
- Halliday, J., & Brooks, L. (2019, July 5). Johnson pledges to make all immigrants learn English. *The Guardian (Online)* Retrieved from https://www.theguardian.com/politics/2019/jul/05/johnson-pledges-to-make-all-immigrants-learn-english
- Metcalfe, D., & Granmer, A. (2019, July 8). If there is a 'native' language of Britain, Boris Johnson, it certainly isn't English. *The Guardian (Online)* Retrieved from https://www.theguardian.com/politics/2019/jul/08/if-there-is-a-native-language-of-britain-boris-johnson-it-certainly-isnt-english
- Mahmood, B. (2017, May 25). I'm told I should be proud to be British, but then why keep asking me 'where am I really from.' Retrieved January 6, 2020, from https://www.huffingtonpost.co.uk/basit-mahmood/immigration-integration b 16864856.html
- Mahmood, B. (2019, July 6). Boris Johnson demands immigrants learn English to integrate. *Metro* (Online) Retrieved from https://metro.co.uk/2019/07/06/boris-johnson-demands-immigrants-learn-english-integrate-10123961/
- Ozolins, U. (1993). The Politics of Language in Australia. Cambridge: Cambridge University Press.
- Ricento, T. (2013). Language Policy, Ideology, and Attitudes in English-Dominant Countries. In Bayley, R., Cameron, R., & Lucas, C. (Eds), *The Oxford Handbook of Sociolinguistics* (pp. 525-44). Oxford: Oxford University Press.
- Ruiz, R. (1984). Orientations in language planning. NABE Journal 8(2): 15-34.
- Schmidt, R. (2000). Making Sense of Language Policy Conflict. In *Language Policy & Identity In The U.S.* (pp. 37-68). Philadelphia, PA: Temple University Press.

- Van Dijk, T. A. (2009). News, discourse, and ideology. In Wahl-Jorgensen, K. & Hanitzsch, T. (Eds.), *The handbook of journalism studies* (pp. 191-204). New York-London: Routledge.
- Ward, L. (2014a, June 2). Cambridge vice-chancellor Leszek Borysiewicz attacks immigration curbs. *The Guardian (Online)* Retrieved from https://www.theguardian.com/uk-news/2014/jun/02/cambridge-vice-chancellor-leszek-borysiewicz?CMP=Share_iOSApp_Other
- Ward, L. (2014b, November 28). Community languages not supported in UK education system, survey suggests. *The Guardian (Online)* Retrieved from https://www.theguardian.com/education/2014/nov/28/community-languages-uk-young-attitudes
- Wiley, T. G., & Lukes, M. (1996). English-only and standard English ideologies in the U.S. *TESCOL Quarterly, 30 (3)*: 511-35.
- Zeffman, H. (2019, July 6). Tory leadership race: Immigrants must learn English, says Johnson. *The Times (Online)* Retrieved from https://www.thetimes.co.uk/article/tory-leadership-race-immigrants-must-learn-english-says-johnson-lf8sg7z3k

METRO political orientation: non-partisan, neutral

Boris Johnson demands immigrants learn English to integrate

Basit Mahmood Saturday 6 Jul 2019 9:56 am



Boris Johnson is the front runner to replace Theresa May as prime minister (Picture: Getty)

Boris Johnson has demanded immigrants to the UK learn English because 'there are too many parts of the country where it is not the immigrant language first language. point 1: indigenous minority languages

The Tory front runner made the comments while at a Conservative leadership hustings in Darlington on Friday.

He said it was important for people to speak primarily English so they can 'take part in the economy and in society in the way that that shared experience would allow'.

He stressed that the story of immigration in the UK is 'amazing', and praised the 'extraordinary economic success and dynamism' of

assimilation

people who have moved to Britain from overseas.

Highlighting Bangladeshis, Jewish refugees from Tsarist Russia, and Huguenots from France, Johnson said immigrants have 'adapted and they have made their lives and they have helped to make our national culture and they have bought into it'.

the selection of example link britishness with speaking triglish
He added: 'That's what I want for our country, I want everybody who

comes here and makes their lives here to be and to feel British.

DK/EU Insports
UN Border

UN Border

UN Border

Boris Johnson stressed that the story of immigration in the UK is 'amazing' (Picture: Getty Images)

'That's the most important thing.

'And to learn English.

'And too often, there are parts of our country and parts of London still and other cities as well, where English is not spoken by some people as their first language, and that needs to be changed and people need to be allowed to take part in the economy and in society in the way that that shared experience would allow.'

Man threatened to burn down Bull

Counterargument

His comments were criticised by some however, with the leader of the Welsh Liberal Democrats Jane Dodds saying: 'Here in Wales, we know that not nightclub because it didn't sell Red speaking English as your first language

is no barrier to having a thriving

community.'

Gaelic and Welsh Speekers

multilingualism

The SNP's Angus MacNell, who speaks Gaelic and represents Na h-Eileanan an Iar, said: 'The utter arrogance of Boris Johnson is yet again apparent.

'I am delighted that there are places in the current UK where English is not spoken, some of my constituents friends and neighbours would think I was weird if I spoke to them in English rather than Gaelic.



Boris' comments were criticised by the Welsh Liberal Democrats and SNP (Picture: AFP)

Ethnogentusm imperialism

'I'm furious with Boris, displaying the imperialist mindset that

deliberately tried to erase the native Celtic languages of these islands in favour of the Germanic import of English.

'This barb is aimed of course at others who have arrived more the exclusion recently than the English language to these shores, but we should of immigrants celebrate multilingualism and foster the speaking of many languages and ignore the racist dog whistles of Boris.'

Interpretation abour shadow business minister Chi Onwurah said immigrants and learn English refugees were being denied the chance to earn English due to to integrable government austerity cuts.



Meghan Markle left 'troubled' by Prince Andrew's 'car-crash' interview

The Newcastle Central MP tweeted: 'Many Newcastle charities provide vital ESOL courses, but devastating funding cuts mean they cannot meet demand.

'Everyone who comes here should be

able to learn English.

'All refugees should have the opportunity to learn the language skills they need to live and work.

'This Government's short term austerity cuts mean we all lose out.'

THE GUARDIAN POLITICS: centre-left

Johnson pledges to make all immigrants learn English

Libby Brooks Last modified on Wed 10 Jul 2019 10.35 BST Josh Halliday and Libby Brooks (British white)

This article is more than 4 months old

Tory leadership contender says English is not first language in 'too many parts of our country'

Boris Johnson made his pledge during a Tory leadership hustings in Darlington. Photograph: Owen Humphreys/PA

Boris Johnson has said there are "too many parts of our country" where English is not spoken as a first language and that he would require all immigrants to Britain to learn English.

At a hustings event for the Conservative leadership race in Darlington on Friday, the former mayor of London praised the capital's diversity but suggested some communities were not doing enough to integrate into society. Assimplements

"I want everybody who comes here and makes their lives here to be, and to feel. British – that's the most important thing – and to learn English. And too often there are parts of our country, parts of London and other cities as well, where English is not spoken by

Simply quoting open to interpretation.

THE GUARDIAN POLITICS: centre-left

Johnson pledges to make all immigrants learn English

Libby Brooks Last modified on Wed 10 Jul 2019 10.35 BST Josh Halliday and Libby Brooks (British white)

This article is more than 4 months old

Tory leadership contender says English is not first language in 'too many parts of our country'

Boris Johnson made his pledge during a Tory leadership hustings in Darlington. Photograph: Owen Humphreys/PA

Boris Johnson has said there are "too many parts of our country" where English is not spoken as a first language and that he would require all immigrants to Britain to learn English.

At a hustings event for the Conservative leadership race in Darlington on Friday, the former mayor of London praised the capital's diversity but suggested some communities were not doing enough to integrate into society. Assimilation policy

"I want everybody who comes here and makes their lives here to be, and to feel. British – that's the most important thing – and to learn English. And too often there are parts of our country, parts of London and other cities as well, where English is not spoken by

Simply quoting open to interpretation.

Politics: centre-left

the title

If there is a 'native' language of Britain, Boris Johnson, it certainly isn't English

David Metcalfe and **Andrew Cranmer** respond to the report that the Tory leadership frontrunner has pledged to make immigrants learn English so that they 'feel British'

Letters

Mon 8 Jul 2019 17.36 BST

the selection of response



Boris Johnson before a hustings event with leadership rival Jeremy Hunt in Cardiff on 6 July 2019. David Metcalfe points out that Welsh was being spoken in these islands before English ever was. Photograph: Reuters

You reported Boris Johnson saying at a hustings event for the Conservative leadership race that he wanted "everybody who comes here and makes their lives here to be, and to feel, British - that's the most important thing - and to learn English" (Johnson pledges to make immigrants learn English so that they 'feel British', 6 July).

To acknowledge the fact that being British is historically, culturally and linguistically

Speaking English

more nuanced than simply being or speaking English, perhaps Mr Johnson may wish to consider expanding his pledge by encouraging the English (Anglo-Saxon) immigrants to the British Isles to learn the languages of those who preceded them to these shores, the Cymru (language Cymraeg) and the Gaels (languages Gàidhlig and Gaeilge), and to better respect the languages of their fellow immigrants who have arrived subsequently (from British empire territories, British Commonwealth countries and elsewhere).

Perhaps if he demonstrated a fuller appreciation of the depth, breadth and dynamics of the human backstory to multi-indigenous, multi-ethnic, multicultural, multilingual Britain, Mr Johnson might be able more convincingly to present himself to the peoples living in England, Scotland, Wales and Northern Ireland today as having prime ministerial potential.

Otherwise, he may well find himself presiding over the disintegration of a relatively short-lived (just over 300 years) constitutional consensus in the ongoing political journey of the British Isles.

David Metcalfe Bath the respect for multilingualism is the foundation of the constitutional consensus of the British

• Most press coverage suggests that Boris Johnson's recent comments on immigrants learning English were about them improving English as a foreign language. But, as you report, what he actually said was: "Too often there are parts of our country ... where English is not spoken by some people as their first language and that needs to be changed."

There are many, many people who have lived in the UK for perhaps decades and who speak English as well, or better, than those born here. However, English will never be their first language. Which points to forced repatriation as being the only way to satisfy Mr Johnson. Straight out of the extreme right playbook.

Of course, Mr Johnson, the master of obfuscation, will say that's not what he meant, and all he wants is that people who move here learn to speak English. If that's really what he meant, he could have said it. But he didn't. And I strongly suspect that he didn't because what he actually said was what he actually meant.

Andrew Cranmer

Woking, Surrey

- Join the debate email guardian.letters@theguardian.com
- Read more Guardian letters click here to visit gu.com/letters
- Do you have a photo you'd like to share with Guardian readers? Click here to upload it and we'll publish the best submissions in the letters spread of our print edition

needs to be changed and people need to be allowed to take part in the economy and in society in the way that shared experience would allow."

Steve Ballinger, of the integration think tank British Future, welcomed Mr

Johnson's remarks but said that the reason to integrate

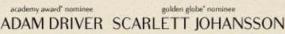
"decent English" is "often down to a lack of strategy and funding for English classes

the other report's interpretation for uses that people can access - a barrier that a on "first language" new prime minister could help to tackle." and the exclusion of immigrants

different

interpretation: learn English >

decent English





A tour de force. Scarlett Johansson and Adam Driver give powerhouse performances." TIME OUT

WHITEHAM NOAH BAUMBACH



He told HuffPost: "Speaking English is the foundation for integration. Without good English it is hard to find decent work, know your neighbours or participate fully in our society."

Most young people in Britain whose native language is not English believe speaking a second language is an advantage in life. However only just over a third take a qualification in their mother tongue, according to a Guardian/ICM poll.

Despite the fact that almost one in five pupils in primary schools in England now has a first language other than English, the findings suggest that the linguistic capabilities of the majority of those students will go unrecognised by the exam system. And while a majority view their home language as a plus, almost four in 10 do not.

The survey comes amid high-level pressure for wider recognition of the language skills of young Britons. In a Guardian interview earlier this year, Cambridge University vice chancellor, Professor Leszek Borysiewicz called for a greater focus on developing bilingualism in Britain, including increasing opportunities for children to take qualifications in their home language.

In its report Languages for the Future, the British Council highlighted the need for schools, educators and parents to utilise the language skills of the UK's diaspora and minority communities, warning that failing to do so was a waste of resources.

The Guardian's poll of 1,001 young people aged 14 to 24 across Great 162 Britain included 279 who spoke a language other than English at home.

Of those, just over 60% believed doing so gave them an advantage in life, compared with just over half of the sample as a whole.

Young people regarding their bilingualism as an advantage cited improved brain function - leading to better problem-solving and multi-tasking, and an improved ability to learn other foreign languages. Around half also felt their home language also allowed them to communicate with extended family outside the UK, and provided a better sense of their cultural heritage.



Guardian Today: the headlines, the analysis, the debate - sent direct to you



However, of the bilingual respondents, only 38% had completed a qualification in their home language, though a further 36% had studied for a qualification or attended lessons in the language. The quarter who had never received any tuition in their home language said it was because their school didn't offer a qualification in the subject.

The findings are echoed in a recent film produced by Cambridge University's bilingualism network in which

students argue for a wider range of qualifications to reflect their skills.

The limited number of students sitting exams in their home language, and the fact that – while many are positive – almost 40% do not believe speaking it gives them an advantage, reflects a national view that having a birth language other than English is a problem, according to academic experts.

Jocelyn Wyburd, director of the language centre at Cambridge University, said students with English as an additional language were labelled as a problem to be solved, even though many schools reported such pupils outperforming native speakers. Young people's sometimes negative sense of the value of their language skills was influenced by the prevailing national attitude, and sometimes even by family pressure to drop their home language and focus on English.

most viewed



England dethrone New Zealand to reach Rugby World Cup final



Live England 19-7 New Zealand: Rugby World Cup 2019, semi-final - as it happened



Tories deny plan to compromise workers' rights after Brexit

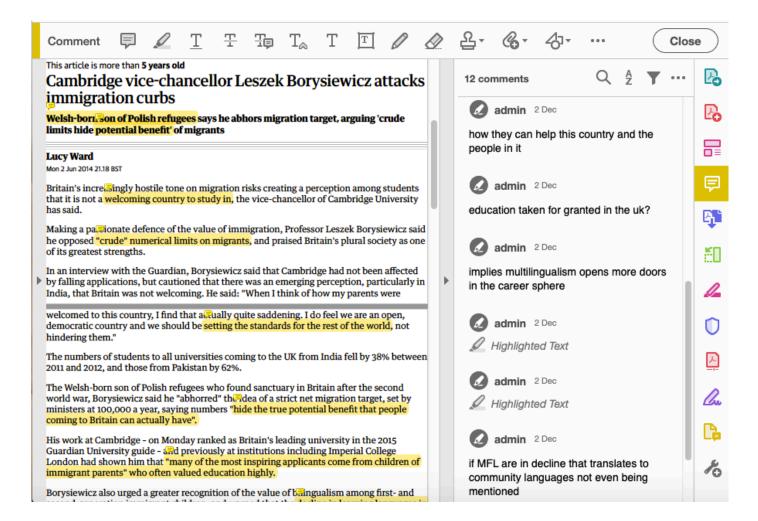


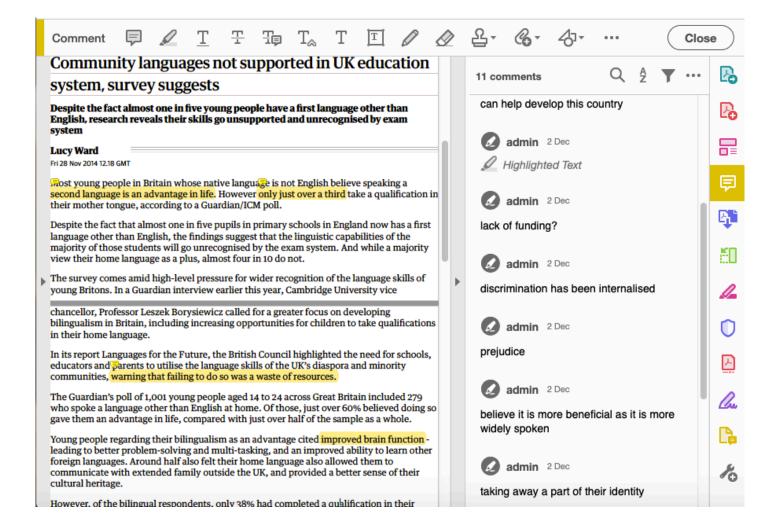
MPs plan to defy Boris Johnson by forcing Brexit votes

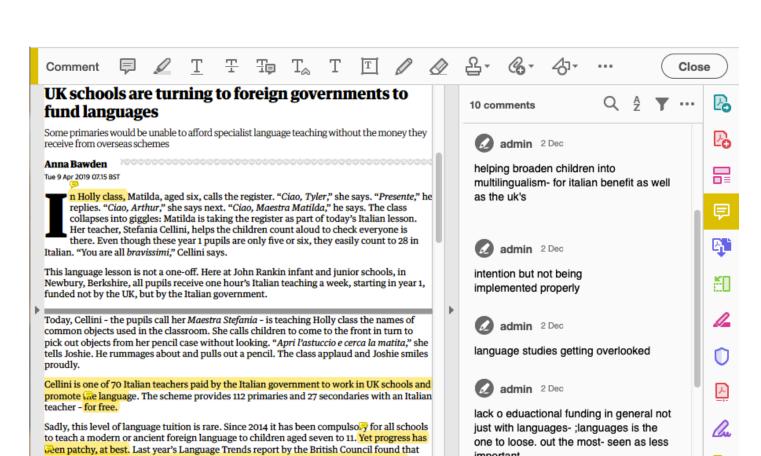


Live Manchester City v Aston Villa: Premier League - live!











Community languages saved to ensure diverse curriculum continues

important

admin 2 Dec

GCSEs and A levels in a range of community languages such as Panjabi, Portuguese and Japanese are to continue thanks to government action.

Published 22 April 2016

there's sports day, Sats or a school trip, the first thing to go is languages.'

From:

Department for Education (https://www.gov.uk/government/organisations/department-for-education) and The Rt Hon Nicky Morgan (https://www.gov.uk/government/people/nicky-morgan)

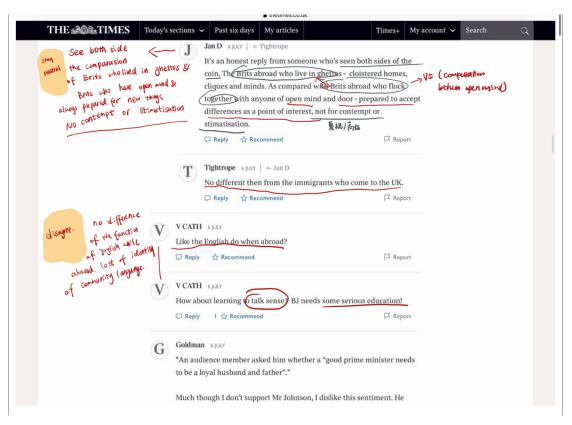


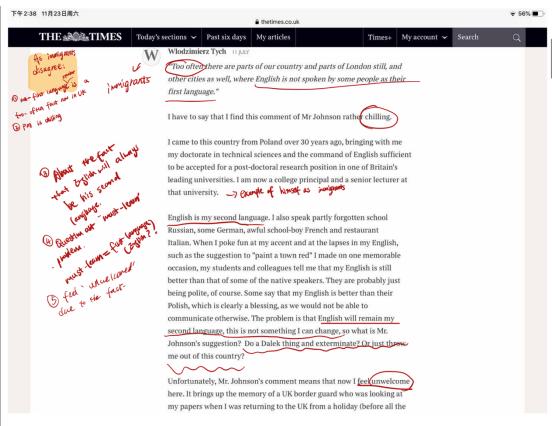
"languages remain a marginal subject which many primary schools find challenging to deliver alongside many other competing demands". Florence Myles, chair of the Research in Primary Languages network, agrees. "The vast majority of schools are falling far short and if

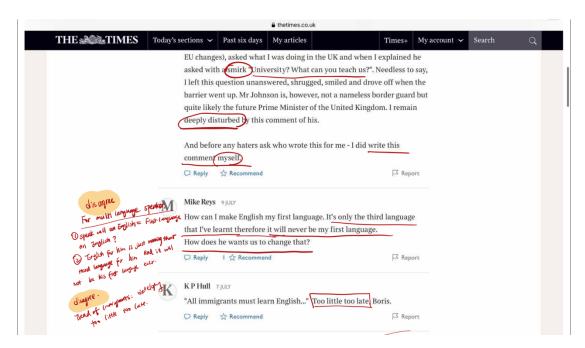
> Government action means GCSEs and A levels in a range of community languages such as Panjabi, Portuguese and Japanese are to continue to ensure young people can carry on studying a diverse range of foreign languages.

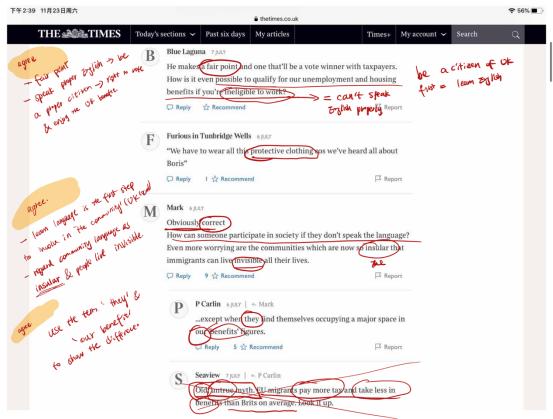
> The news, announced today (22 April 2016) by Education Secretary Nicky Morgan, marks a significant step for the government in its efforts to extend opportunity to young people and equip them with the skills they need in what is an increasingly global economy.

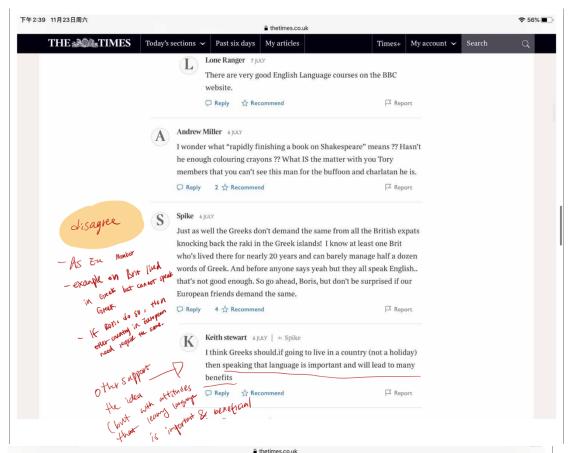
multilinglism

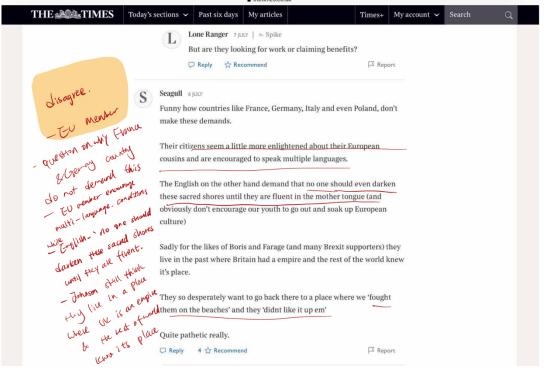


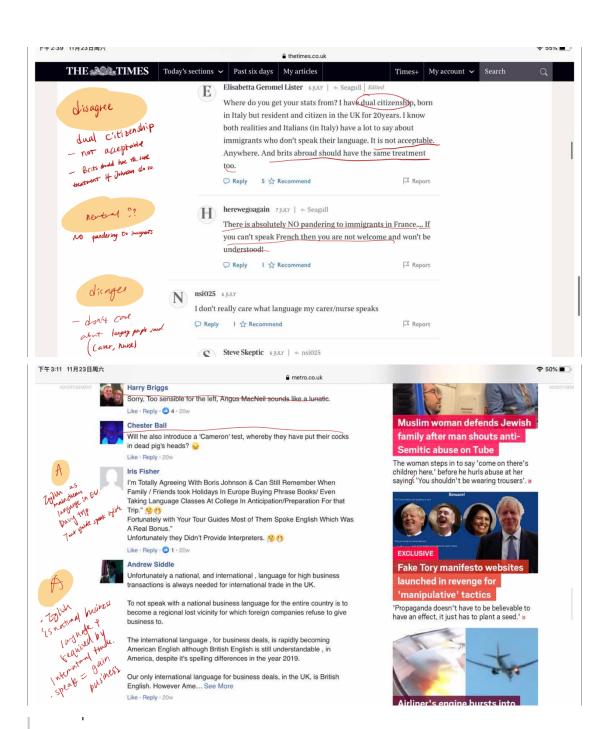


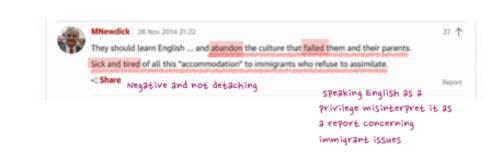












open-minded to other languages

However is it impacted by the originality of European



Einsteinmc2 9 Apr 2019 10:01 languages and some political factors?



Being able to communicate in a second language is a gift.

Even if a person believes they will never leave Britannia's shores and use rudimentary language skills, even for a holiday, the option is always there.

My grandmother once declared that she would never travel abroad until she had seen all there was to see in England, Scotland and wales. Eventually, she went to France dredged-up her primitive French, enjoyed every minute of it. And, admitted that she should have gone sooner.

My uncle retired and went caravaning in France. A lady was involved. He never returned to Blighty. Brought an old farm in Normandie. He and his lady were married by the local

We lived in Quebec for a number of years. Both daughters are perfectly bilingual, and say that second and more languages can give a real appreciation for another country's culture.

Having a second language really is a gift.

overall avoiding the centralism of English language

and cultural, positive to hetero

A bit mannered in narration with tookmany anecdotes however

Share

Cameldancer 9 Apr 2019 9:10



Good God, this is embarrassing stuff. We are such a nation of idlers when it comes to

learning other languages. I completely appreciate that advanced Polish will be of limited use in adult life, but even a basic standard of one western European language will make it easier to make oneself

understood in any of the others. So why do so few of us keep at it after we've finished compared with other issues, for example business and education,

> culture of mass media is the key point attracting and influencing individual outsiders, with their spontaneity, to the most extent

Report



Share

FastFourier → Cameldancer 9 Apr 2019 9:22



English is the crucial key to the door of western world as it takes its importance all the time

So much more incentive to learn English since it gives most people access to mass popular modern media and cultural output of the Western world.

German, French or Mandarin, for example, hardly tap into the beating pulse of Hollywood or most of the critically acclaimed plays, films and other popular mass media output from the 20th Century onwards.

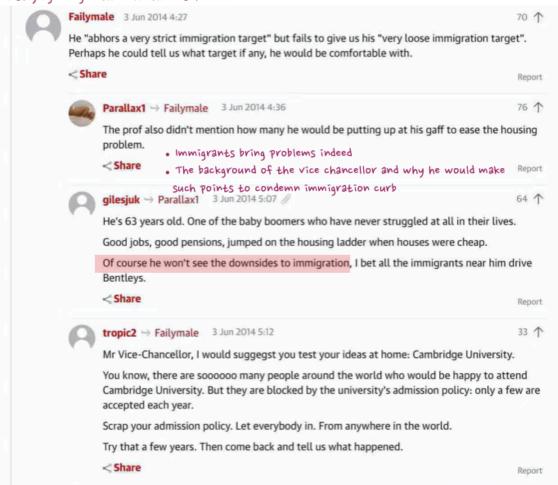
Share

Report





Mostly agreeing with each other as follow:



Immigrant is not a easy topic and arouses heat debate Some not very friendly and being sarcastic and really harsh



2 Jun 2014 21:33 GJones → Galaxina

Well, I expect his privileged lifestyle will shelter him somewhat from the effects of unlimited low/nil skilled immigration.

The effects of large annual influxes of low/nil skilled cheap labour from abroad only effect poor people, and who gives a fuck about them. This is the Guardian right?

So long as the Guardianista can keep their cheap au pairs, cleaners, gardeners, decorators, plumbers, builders, coffee shop workers, car washers, bottle washers and the like why should they give a stuff.

Of course it is racist to be concerned.

Share

the benefits of multiculturalism and multilingualism immigrants may bring to Britain more concerned about the negative influence brought by massive immigrants



socialistnotnulabour → Galaxina 2 Jun 2014 21:33

83 1

No, they are two separate issues.

One is about students coming to study in the UK and the other about people Try to sound coming to the UK for other reasons.

more calm and There is also the difference between refugees and immigration.

wise

If all immigrants just came to the UK and succeeded, there wouldn't be any poor people in families who came to the UK.

The idea of taking the brightest young people from around the world is also about helping the UK and not about helping poorer countries.

It's no different to the taking the natural resources of poor countries by British companies.

reasonable netizens

there are subtle differences between immigrants and refugees

immigration curb should be discussed based on its impacts on different groups

such as students coming to study in UK (intelligent young people is beneficial) and people coming to UK because of war (absorbing too many refugees will be a burden)